

WeatherTech® No-Drill MudFlap

Installation Instructions

Thank you for purchasing the WeatherTech® No-Drill MudFlap. Please read this installation guide to thoroughly familiarize yourself with the steps to install the MudFlap on your vehicle. When properly installed, the WeatherTech® No-Drill MudFlap will provide you with years of protection.

ES Instrucciones de instalación

Gracias por adquirir la Lodera Sin-Perforar de WeatherTech®. Lea esta guía de instalación para familiarizarse bien con los pasos de instalación de la Lodera en el vehículo. Cuando se instala correctamente, las Loderas Sin-Perforar de WeatherTech® le brinda años de protección.

FR Instructions d'installation

Nous vous remercions d'avoir acheté la bavette garde-boue sans perçage WeatherTech®. Veuillez lire ce guide d'installation pour bien vous familiariser avec les étapes d'installation de la bavette garde-boue sur votre véhicule. Lorsqu'elle est installée correctement, la bavette garde-boue sans perçage WeatherTech® vous procurera des années de protection.

WARNING	
The MudFlap is designed to fit vehicles with standard size wheels and tires. Installation of MudFlaps on vehicles with aftermarket wheels or oversize tires may interfere with the MudFlap, will void the warranty and may damage the MudFlap or the vehicle.	

ES ADVERTENCIA	
La Lodera está diseñada de modo que se adapte a vehículos con ruedas y neumáticos de tamaño estándar. La instalación de la Lodera en vehículos con ruedas no originales o neumáticos de mayor tamaño podría afectar las Loderas, anularía la garantía y podría dañar las Loderas o el vehículo.	

FR AVERTISSEMENT	
La bavette garde-boue est conçue pour convenir aux véhicules dotés de roues et des pneus de dimension standard. L'installation de bavettes garde-boue sur les véhicules équipés de roues de marché secondaire ou des pneus surdimensionnés peut interférer avec les bavettes garde-boue, ce qui annule la garantie et peut endommager la bavette garde-boue ou le véhicule.	

Tools Needed	ES Herramientas necesarias	FR Outils nécessaires
	<ul style="list-style-type: none">- 1/4" Ratchet socket set- Phillips screwdriver (Stubby preferred)- 7/16" Box end wrench	<ul style="list-style-type: none">- Juego de matraca y dados de 1/4"- Desarmador Phillips (es preferible un desarmador corto)- Llave de boca combinada de 7/16"
Hardware	ES Accesorios	FR Quincaillerie
	<p>Parts Kit: (V)</p> <ul style="list-style-type: none">- (2) 3/4" Washers- (2) 1/4"- 20 x 1" Truss head bolts- (2) 1/4"- 20 Locknuts- (2) #12-24 Locknuts- (2) #12-24 x 3/4" Phillips head machine screws	<p>Juego de piezas: (V)</p> <ul style="list-style-type: none">- (4) Rondanas de 3/4"- (2) Tornillos de cabeza segmentada 1/4"-20 x 1"- (2) Tuercas de fijación de 1/4-20- (2) Tornillos mecánicos de cabeza Phillips # 12-24 x 3/4"

1 Start by thoroughly washing your vehicle. Take care to remove all dirt, debris, and stains from each fender in the areas corresponding to where the MudFlaps will be installed.

ES Comience por lavar bien el vehículo. Asegúrese de quitar completamente la suciedad, los desechos y las manchas de cada defensa en las áreas donde se instalarán las Loderas.

FR Commencez par bien laver votre véhicule. Assurez-vous d'enlever toute la poussière, tous les débris et toutes les taches de chaque aile dans les zones correspondant à l'endroit où les bavettes garde-boue seront installées.

2 Park the vehicle on level ground with the wheels turned fully to the left. Begin with the driver's side MudFlap installation.

ES Estacione el vehículo en terreno plano con las ruedas completamente giradas hacia la izquierda. Comience con la instalación de la Lodera del lado del conductor.

FR Stationnez le véhicule sur un terrain de niveau avec les roues tournées complètement vers la gauche. Commencez par l'installation de la bavette garde-boue côté conducteur.



3

Locate the fastener holding inner plastic liner to fender lip. Using the appropriate socket, remove this fastener. This fastener will be re-used.

ES Localice el sujetador que fija el revestimiento interno de plástico al borde de la defensa. Extraiga este sujetador empleando la llave adecuada. Tenga en cuenta que deberá volver a utilizarlo.

FR Localisez l'attache qui maintient en place le revêtement intérieur de l'aile en plastique à la lèvre de l'aile. Utilisez la douille appropriée pour retirer cette attache. Cette attache sera réinstallée.

4

Place the MudFlap marked "LH" in place on the fender. Line up the holes in the MudFlap with the holes in the fender lip and the plastic liner behind it.

ES Coloque la lodera que presenta la marca "LH" (lado izquierdo) donde corresponde, sobre la defensa. Alinee los orificios de la lodera con los orificios del borde de la defensa y el revestimiento de plástico que se encuentra detrás de este.

FR Placez la bavette garde-boue marquée "LH" à l'emplacement approprié sur l'aile. Alignez les trous de la bavette sur les trous de la lèvre de l'aile et de la garniture en plastique à l'arrière de celle-ci.



5

Using the sheet metal screw (previously removed), put the screw through the MudFlap and fender lip, then thread into the clip on the plastic liner. Do not tighten at this time.

ES Inserte el tornillo de metal (que había extraído previamente) a través de la lodera y el borde de la defensa, y luego páselo por la grapa del revestimiento de plástico. No ajuste todavía.

FR Insérez la vis à métaux (retirée précédemment) à travers la bavette garde-boue et la lèvre de l'aile, puis vissez-la dans l'agrafe sur la garniture en plastique. Ne serrez pas pour l'instant.

6

Using the box end wrench, hold the nut for the smaller machine screw behind the hole in the fender. Attach the machine screw with washer through the MudFlap.

ES Utilizando la llave de boca combinada, sostenga la tuerca del tornillo mecánico más pequeño detrás del orificio de la defensa. Sujete el tornillo mecánico a la lodera con la Rondana.

FR À l'aide de la clé polygonale, maintenez l'écrou destiné à la plus petite vis à métaux à l'arrière du trou dans l'aile. Vissez la vis à métaux avec la rondelle à travers la bavette garde-boue.



7

While holding the MudFlap firmly against the fender, tighten the (2) fasteners.

ES Sosteniendo la Ladera firmemente contra la defensa, ajuste los (2) sujetadores.

FR Tout en maintenant la bavette garde-boue fermement contre l'aile, serrez les (2) attaches.

8

(Optional) For additional support, a 1/4" hole can be drilled or cut into the plastic liner behind the 3rd hole provided in the MudFlap. Once the (2) fasteners have been tightened, use the 3rd hole in the MudFlap as the guide to drill an additional hole (this hole will only be in the plastic).

ES (Opcional) Para brindar mayor soporte, se puede perforar o cortar el revestimiento de plástico para realizar un orificio de 1/4" detrás del tercer orificio de la lodera. Una vez que haya ajustado los sujetadores (2), utilice el tercer orificio de la lodera como guía para perforar otro orificio (este último solo se realizará en el plástico).

FR (Facultatif) Pour retenir plus solidement la bavette garde-boue, un trou de 1/4 po peut être percé ou découpé à travers la garniture en plastique sous le 3e trou de la bavette. Lorsque les (2) attaches sont serrées, utilisez le 3e trou de la bavette comme guide pour percer un nouveau trou (ce trou ne traversera que la garniture en plastique).



9

Install the passenger side MudFlap marked "RH", repeating steps 3-8.

ES Instale la Ladera del lado del pasajero que tiene la marca "RH", girando completamente las ruedas hacia la derecha y repitiendo los pasos del 3 al 9.

FR Installez la bavette garde-boue côté passager marquée "RH" en tournant les roues complètement vers la droite, puis répétez les étapes 3 à 9.

Congratulations!

Your new WeatherTech® No-Drill MudFlaps have been installed!

ES ¡Felicitaciones!

¡Sus nuevas Laderas Sin-Perforacion de WeatherTech® están instaladas!

FR Félicitations!

Vos nouvelles bavettes garde-boue sans perçage WeatherTech® sont installées!

WeatherTech®

USA

Questions? (630) 769-1500

WeatherTech.com

For warranty information, please visit www.WeatherTech.com/warranty or contact our customer support team at (630) 769-1500 or (800) 441-6287.

ES ¿Preguntas? (630) 769-1500

WeatherTech.com

Para información sobre la garantía, por favor visite www.WeatherTech.com/espanol/warranty o póngase en contacto con nuestro equipo de servicio al cliente a (630) 769-1500 o al (800) 441-6287.

México

ES ¿Preguntas? 001 6307691500

WeatherTech.mx

Para información sobre la garantía, por favor visite www.Weathertech.mx/warranty o póngase en contacto con nuestro equipo de servicio al cliente a 001 6307691500.

Canada

Questions? (888) 905-6287

WeatherTech.ca

For warranty information, please visit www.WeatherTech.ca/warranty or contact our customer support team at (888) 905-6287 or (905) 549-2761

FR Questions? (888) 905-6287

WeatherTech.ca

Pour plus d'informations sur la garantie, svp visitez www.WeatherTech.ca/fr/warranty ou contactez notre service à la clientèle au (888) 905-6287 ou (905) 549-2761



Made in the USA

MF112

© 2017 by MacNeil IP LLC